



Politische Gemeinde Häggenschwil
Dorfstrasse 18
9312 Häggenschwil

Tel: 058 228 25 20
info@haeggenschwil.ch

Politische Gemeinde Jahresrechnung 2022

*nach dem Rechnungsmodell der St.Galler Gemeinden (RMSG)
gemäss dem Gemeindegesetz (sGS 151.2) sowie der Verordnung
über den Finanzhaushalt der Gemeinden (sGS 151.53)*

Inhaltsverzeichnis

	Seite
Jahresrechnung	
1 Bilanz	3
2 Erfolgsrechnung	
- Gliederung nach Sachgruppen, gestufter Erfolgsausweis	5
- Gliederung nach Funktionen	6
3 Investitionsrechnung	
- Gliederung nach Sachgruppen	12
- Gliederung nach Funktionen	13
4 Geldflussrechnung	15
Anhang zur Jahresrechnung	
5 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung	17
6 Eigenkapitalnachweis	24
7 Rückstellungsspiegel	25
8 Beteiligungsspiegel	26
9 Gewährleistungsspiegel	27
10 Anlagespiegel	28
<i>Zusätzliche Angaben</i>	
11 Leasingverbindlichkeiten	31

1 Bilanz

in CHF

Aktiven	Ref.	31.12.2022	31.12.2021
Finanzvermögen			
100 Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	4	178'248	741'262
101 Forderungen		548'768	388'132
104 Aktive Rechnungsabgrenzungen		1'081'908	408'351
106 Vorräte und angefangene Arbeiten		0	7'490
Umlaufvermögen		1'808'923	1'545'234
107 Langfristige Finanzanlagen	8 / 10	1'015'424	1'046'939
108 Sachanlagen FV	10	6'505'100	6'508'200
Anlagevermögen		7'520'524	7'555'139
TOTAL FINANZVERMÖGEN		9'329'447	9'100'374
Verwaltungsvermögen			
140 Sachanlagen VV	10	1'208'380	1'170'807
142 Immaterielle Anlagen	10	0	0
146 Investitionsbeiträge	10	31'094	62'194
TOTAL VERWALTUNGSVERMÖGEN		1'239'474	1'233'001
TOTAL AKTIVEN		10'568'921	10'333'375

1 Bilanz

in CHF

Passiven	Ref.	31.12.2022	31.12.2021
Fremdkapital			
200 Laufende Verbindlichkeiten		1'366'120	879'632
201 Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten		1'432'244	1'469'474
202 Steuerbezug		0	0
204 Passive Rechnungsabgrenzungen		277'140	396'692
205 Kurzfristige Rückstellungen	7	34'216	0
Kurzfristiges Fremdkapital		3'109'721	2'745'799
206 Langfristige Finanzverbindlichkeiten	10	285'021	288'243
208 Langfristige Rückstellungen	7	89'597	243'477
209 Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital		155'571	155'093
Langfristiges Fremdkapital		530'189	686'814
TOTAL FREMDKAPITAL		3'639'910	3'432'612
Eigenkapital			
290 Verpflichtungen (+) bzw. Vorschüsse (-) gegenüber Spezialfinanzierungen im Eigenkapital	6	895'478	1'045'091
291 Fonds im EK	6	274'298	272'934
293 Vorfinanzierungen und zusätzliche Abschreibungen	6	200'000	50'000
294 Reserven	6	3'293'512	3'267'015
Zweckgebundenes Eigenkapital		4'663'289	4'635'040
299 Bilanzüberschuss	6	2'265'723	2'265'723
Zweckfreies Eigenkapital		2'265'723	2'265'723
TOTAL EIGENKAPITAL		6'929'011	6'900'762
TOTAL PASSIVEN		10'568'921	10'333'375

2 Erfolgsrechnung: Gliederung nach Sachgruppen, gestufter Erfolgsausweis

<i>Politische Gemeinde</i>	Ref.	Rechnung 2022	Budget 2022
<i>in CHF</i>			
Betrieblicher Aufwand		-8'648'975	-8'656'800
30 Personalaufwand		-3'276'030	-3'258'200
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand		-2'452'939	-2'529'800
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen		-37'000	-40'000
35 Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen		-24'495	-3'600
36 Transferaufwand		-2'586'503	-2'582'700
37 Durchlaufende Beiträge		0	0
39 Interne Verrechnungen		-272'009	-242'500
Betrieblicher Ertrag		8'323'297	7'933'100
40 Fiskalertrag		4'301'714	4'157'500
41 Regalien und Konzessionen		0	0
42 Entgelte		554'860	515'400
43 Verschiedene Erträge		0	0
45 Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		172'266	177'600
46 Transferertrag		2'967'448	2'785'000
47 Durchlaufende Beiträge		0	0
49 Interne Verrechnungen		327'009	297'600
Betriebsergebnis		-325'679	-723'700
34 Finanzaufwand		-119'538	-122'400
44 Finanzertrag		621'714	630'700
Finanzergebnis		502'177	508'300
Operatives Ergebnis		176'498	-215'400
38 Einlagen in Reserven		176'498	0
48 Entnahmen aus Reserven		0	0
Ergebnis aus Reservenveränderungen	6	176'498	0
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	6	0	-215'400

2 Erfolgsrechnung: Gliederung nach Funktionen

<i>in CHF</i>	Rechnung 2022		Budget 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0 Allgemeine Verwaltung	-1'180'210	420'800	-1'206'200	392'500
Nettoaufwand		-759'410		-813'700
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	-306'278	275'141	-352'900	273'500
Nettoaufwand		-31'136		-79'400
2 Bildung	-4'423'157	269'297	-4'327'100	260'000
Nettoaufwand		-4'153'860		-4'067'100
3 Kultur, Sport und Freizeit	-832'601	710'120	-734'900	634'000
Nettoaufwand		-122'481		-100'900
4 Gesundheit	-276'214	0	-279'200	0
Nettoaufwand		-276'214		-279'200
5 Soziale Sicherheit	-469'152	308'461	-453'500	194'700
Nettoaufwand		-160'690		-258'800
6 Verkehr	-539'443	117'184	-621'000	113'200
Nettoaufwand		-422'259		-507'800
7 Umweltschutz und Raumordnung	-477'812	505'872	-534'100	502'300
Nettoaufwand	28'059			-31'800
8 Volkswirtschaft	-96'943	62'843	-100'300	64'500
Nettoertrag		-34'100		-35'800
9 Finanzen und Steuern	-343'200	6'275'292	-170'000	6'129'100
Nettoertrag		5'932'092		5'959'100
Total	-8'945'011	8'945'011	-8'779'200	8'563'800
<i>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</i>				-215'400

2 Erfolgsrechnung: Gliederung nach Funktionen

in CHF	Rechnung 2022		Budget 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0 Allgemeine Verwaltung	-1'180'210	420'800	-1'206'200	392'500
<i>Nettoergebnis</i>		-759'410		-813'700
01 Legislative und Exekutive	-285'661	4'085	-295'400	2'000
011 Legislative	-46'193	2'098	-49'500	1'000
012 Exekutive	-239'468	1'987	-245'900	1'000
02 Allgemeine Dienste	-894'549	416'716	-910'800	390'500
022 Allgemeine Dienste, übrige	-850'864	382'276	-862'800	356'000
029 Verwaltungsliegenschaften	-43'685	34'440	-48'000	34'500
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	-306'278	275'141	-352'900	273'500
<i>Nettoergebnis</i>		-31'136		-79'400
14 Allgemeines Rechtswesen	-137'453	126'479	-170'600	117'500
140 Allgemeines Rechtswesen	-137'453	126'479	-170'600	117'500
15 Feuerwehr	-146'211	146'211	-156'000	156'000
150 Feuerwehr allgemein	-146'211	146'211	-156'000	156'000
16 Verteidigung	-22'614	2'451	-26'300	0
161 Militärische Verteidigung	-2'748	0	-1'600	0
162 Zivile Verteidigung	-19'866	2'451	-24'700	0
2 Bildung	-4'423'157	269'297	-4'327'100	260'000
<i>Nettoergebnis</i>		-4'153'860		-4'067'100
21 Obligatorische Schule	-4'421'944	268'084	-4'324'100	257'000
211 Eingangsstufe (Kindergarten)	-577'321	10'399	-612'300	10'000
212 Primarstufe	-1'068'490	3'780	-1'072'500	1'500
214 Musikschule	-196'948	0	-192'500	0
217 Schulliegenschaften	-579'804	134'775	-574'800	131'000
218 Tagesbetreuung	-13'700	6'000	-12'000	4'000
219 Obligatorische Schule, übrige	-1'985'680	113'130	-1'860'000	110'500
29 Übriges Bildungswesen	-1'214	1'214	-3'000	3'000
299 Bildung, übrige	-1'214	1'214	-3'000	3'000

2 Erfolgsrechnung: Gliederung nach Funktionen

<i>in CHF</i>	Rechnung 2022		Budget 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3 Kultur, Sport und Freizeit	-832'601	710'120	-734'900	634'000
<i>Nettoergebnis</i>		-122'481		-100'900
31 Kulturerbe	-737'942	686'120	-617'400	610'000
311 Museen und bildende Kunst	-12'620	10'000	-12'400	10'000
312 Denkmalpflege und Heimatschutz	-725'322	676'120	-605'000	600'000
32 Kultur, übrige	-76'059	24'000	-91'600	24'000
321 Bibliotheken	-27'166	0	-25'500	0
329 Kultur, übrige	-48'893	24'000	-66'100	24'000
34 Sport und Freizeit	-18'601	0	-25'900	0
341 Sport	-5'556	0	-5'700	0
342 Freizeit	-13'045	0	-20'200	0
4 Gesundheit	-276'214	0	-279'200	0
<i>Nettoergebnis</i>		-276'214		-279'200
41 Spitäler, Kranken- und Pflegeheime	-188'967	0	-200'000	0
412 Kranken-, Alters- und Pflegeheime	-188'967	0	-200'000	0
42 Ambulante Krankenpflege	-66'169	0	-55'500	0
421 Ambulante Krankenpflege	-66'169	0	-55'500	0
43 Gesundheitsprävention	-21'079	0	-23'700	0
431 Alkohol- und Drogenprävention	-13'760	0	-13'700	0
432 Krankheitsbekämpfung, übrige	-100	0	-100	0
433 Schulgesundheitsdienst	-6'879	0	-9'500	0
434 Lebensmittelkontrolle	-340	0	-400	0
5 Soziale Sicherheit	-469'152	308'461	-453'500	194'700
<i>Nettoergebnis</i>		-160'690		-258'800
51 Krankheit und Unfall	-44'981	7'554	-61'000	15'000
511 Krankenversicherungen	-44'981	7'554	-61'000	15'000
52 Invalidität	-1'268	0	-1'000	0
524 Leistungen an Invalide	-1'268	0	-1'000	0

2 Erfolgsrechnung: Gliederung nach Funktionen

<i>in CHF</i>	Rechnung 2022		Budget 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
53 Alter + Hinterlassene	-38'942	4'600	-39'000	5'500
534 Wohnen im Alter (ohne Pflege)	-9'810	0	-11'000	0
535 Leistungen an das Alter	-29'132	4'600	-28'000	5'500
54 Familie und Jugend	-109'436	34'433	-121'700	31'300
543 Alimentenbevorschussung und -inkasso	0	700	-10'000	1'000
544 Jugendschutz	-2'121	0	-4'500	0
545 Leistungen an Familien	-107'315	33'733	-107'200	30'300
55 Arbeitslosigkeit	0	0	-600	0
559 Arbeitslosigkeit, übrige	0	0	-600	0
57 Sozialhilfe und Asylwesen	-274'524	261'875	-230'200	142'900
572 Wirtschaftliche Hilfe	-23'578	11'013	-40'000	6'500
573 Asylwesen	-227'368	249'497	-165'800	135'000
579 Fürsorge übrige	-23'578	1'365	-24'400	1'400
6 Verkehr	-539'443	117'184	-621'000	113'200
<i>Nettoergebnis</i>		<i>-422'259</i>		<i>-507'800</i>
61 Strassenverkehr	-373'332	87'416	-458'000	88'200
615 Gemeindestrassen	-353'139	57'266	-436'000	58'000
619 Werkhof, übrige	-20'193	30'150	-22'000	30'200
62 Öffentlicher Verkehr	-166'111	29'768	-163'000	25'000
622 Regional- und Agglomerationsverkehr	-112'194	0	-115'000	0
629 Öffentlicher Verkehr, übriges	-53'917	29'768	-48'000	25'000
7 Umweltschutz und Raumordnung	-477'812	505'872	-534'100	502'300
<i>Nettoergebnis</i>		<i>28'059</i>		<i>-31'800</i>
72 Abwasserbeseitigung	-319'506	319'506	-315'400	315'400
720 Abwasserbeseitigung	-319'506	319'506	-315'400	315'400
73 Abfallwirtschaft	-38'147	38'147	-37'900	37'900
730 Abfallwirtschaft	-38'147	38'147	-37'900	37'900
74 Verbauungen	-1'033	0	-3'000	0
741 Gewässerverbauungen	-1'033	0	-3'000	0

2 Erfolgsrechnung: Gliederung nach Funktionen

<i>in CHF</i>	Rechnung 2022		Budget 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
75 Arten- und Landschaftsschutz	-42'765	1'663	-68'000	3'000
750 Arten- und Landschaftsschutz	-42'765	1'663	-68'000	3'000
77 Übriger Umweltschutz	-23'071	6'557	-26'300	6'000
771 Friedhof und Bestattung	-19'591	6'557	-25'300	6'000
779 Umweltschutz, übrige	-3'480	0	-1'000	0
79 Raumordnung	-53'291	140'000	-83'500	140'000
790 Raumordnung	-53'291	140'000	-83'500	140'000
8 Volkswirtschaft	-96'943	62'843	-100'300	64'500
<i>Nettoergebnis</i>		-34'100		-35'800
81 Landwirtschaft	-28'064	458	-28'400	0
813 Produktionsverbesserung Vieh	-20'377	458	-20'900	0
814 Produktionsverbesserung Pflanzen	-7'687	0	-7'500	0
82 Forstwirtschaft	-8'592	4'115	-9'000	4'500
820 Forstwirtschaft	-8'592	4'115	-9'000	4'500
84 Tourismus	-2'016	0	-2'900	0
840 Tourismus	-2'016	0	-2'900	0
87 Brennstoffe und Energie	-58'270	58'270	-60'000	60'000
879 Energie, übrige	-58'270	58'270	-60'000	60'000
9 Finanzen und Steuern	-343'200	6'275'292	-170'000	6'129'100
<i>Nettoergebnis</i>		5'932'092		5'959'100
91 Steuern	-14'876	4'305'267	-12'000	4'162'500
910 Steuern	-14'876	4'305'267	-12'000	4'162'500
93 Finanz- und Lastenausgleich	0	1'566'300	0	1'566'300
930 Finanz- und Lastenausgleich	0	1'566'300	0	1'566'300

2 Erfolgsrechnung: Gliederung nach Funktionen

<i>in CHF</i>	Rechnung 2022		Budget 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
96 Vermögens- und Schuldenverwaltung	-151'826	401'740	-158'000	399'300
961 Zinsen	-13'407	30'076	-13'500	31'000
963 Liegenschaften des Finanzvermögens	-137'624	371'665	-143'500	368'300
969 Finanzvermögen, übrige	-796	0	-1'000	0
97 Rückverteilung	0	1'984	0	1'000
971 Rückverteilungen aus CO2-Abgabe	0	1'984	0	1'000
99 Nicht aufgeteilte Posten	-176'498	0	0	0
990 Nicht aufgeteilte Posten	-176'498	0	0	0
Total	-8'945'011	8'945'011	-8'779'200	8'563'800
<i>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</i>		<i>0</i>		<i>-215'400</i>

3 Investitionsrechnung: Gliederung nach Sachgruppen

<i>Politische Gemeinde</i>	Ref.	Rechnung 2022	Budget 2022
<i>in CHF</i>			
Investitionsausgaben		-74'573	-110'000
50 Sachanlagen		-74'573	-110'000
52 Immaterielle Anlagen			
54 Darlehen			
55 Beteiligungen und Grundkapitalien			
56 Eigene Investitionsbeiträge			
Investitionseinnahmen		18'678	150'000
60 Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen			
62 Übertragung immaterielle Anlagen in das Finanzvermögen			
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung		18'678	150'000
64 Rückzahlung von Darlehen			
65 Übertragung von Beteiligungen			
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge			
Nettoinvestitionen	10	-55'895	40'000

3 Investitionsrechnung: Gliederung nach Funktionen

<i>in CHF</i>	Rechnung 2022		Budget 2022	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
2 Bildung	0	0	0	0
Nettoinvestitionen		0		0
3 Kultur, Sport und Freizeit	0	0	0	0
Nettoinvestitionen		0		0
6 Verkehr	-74'573	0	-110'000	0
Nettoinvestitionen		-74'573		-110'000
7 Umweltschutz und Raumordnung	0	18'678	0	150'000
Nettoinvestitionen		18'678		150'000
Total	-74'573	18'678	-110'000	150'000
<i>Nettoinvestitionen</i>		<i>-55'895</i>		<i>40'000</i>

3 Investitionsrechnung: Gliederung nach Funktionen

<i>in CHF</i>	Rechnung 2022		Budget 2022	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	0	0	0	0
<i>Nettoinvestitionen</i>		0		0
15 Feuerwehr	0	0	0	0
150 Feuerwehr				
2 Bildung	0	0	0	0
<i>Nettoinvestitionen</i>		0		0
21 Bildung	0	0	0	0
212 Primarstufe				
213 Oberstufe				
217 Schulliegenschaften	0	0	0	0
3 Kultur, Sport und Freizeit	0	0	0	0
<i>Nettoinvestitionen</i>		0		0
34 Sport und Freizeit	0	0	0	0
341 Sport				
6 Verkehr	-74'573	0	-110'000	0
<i>Nettoinvestitionen</i>		-74'573		-110'000
61 Strassenverkehr	-74'573	0	-110'000	0
615 Gemeindestrassen	-74'573	0	-110'000	0
619 Werkhof, übrige	0	0	0	0
7 Umweltschutz und Raumordnung	0	18'678	0	150'000
<i>Nettoinvestitionen</i>		18'678		150'000
72 Abwasserbeseitigung	0	18'678	0	150'000
720 Abwasserbeseitigung	0	18'678	0	150'000
74 Verbauungen	0	0	0	0
741 Gewässerverbauungen				
Total	-74'573	18'678	-110'000	150'000
<i>Nettoinvestitionen</i>		-55'895		40'000

4 Geldflussrechnung

in CHF

Politische Gemeinde

	Rechnung 2022
Geldfluss aus Betriebstätigkeit	
Jahresergebnis	0
+ Abschreibungen Sachanlagen Verwaltungsvermögen	37'000
+ Abschreibungen Investitionsbeiträge Verwaltungsvermögen	31'100
+ Wertberichtigungen (WB) Darlehen VV	0
+ WB Beteiligungen VV	0
- Auflösung passivierte Anschlussbeiträge	-21'900
+ Kursverluste / negative WB Finanzvermögen	3'100
- Kursgewinne / positive WB Finanzvermögen	0
+ Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	24'495
- Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	-172'266
+ Einlagen in das Eigenkapital (Reserven)	176'498
- Entnahmen aus dem Eigenkapital (Reserven)	0
+ Abnahme / - Zunahme Forderungen	-160'636
+ Abnahme / - Zunahme aktive Rechnungsabgrenzungen ER	-673'557
+ Abnahme / - Zunahme Vorräte und angefangene Arbeiten	7'490
+ Zunahme / - Abnahme laufende Verbindlichkeiten	486'488
+ Zunahme / - Abnahme passive Rechnungsabgrenzungen ER	-119'552
+ Zunahme / - Abnahme kurzfristige Rückstellungen ER	34'216
+ Zunahme / - Abnahme langfristige Rückstellungen ER	-153'880
+ Aktivierung Eigenleistungen	0
Geldfluss aus Betriebstätigkeit	-501'404
Geldfluss aus Investitionstätigkeit	
- Investitionsausgaben Verwaltungsvermögen	-74'573
+ Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen	18'678
+ Abnahme / - Zunahme aktive Rechnungsabgrenzungen IR	0
+ Zunahme / - Abnahme passive Rechnungsabgrenzungen ER	0
+ Zunahme / - Abnahme kurzfristige Rückstellungen IR	0
+ Zunahme / - Abnahme langfristige Rückstellungen IR	0
+ Aktivierung Eigenleistungen	0
Geldfluss aus Investitionstätigkeit	-55'895
Finanzierungsüberschuss (+), Finanzierungsfehlbetrag (-)	-557'299

4 Geldflussrechnung

in CHF

Politische Gemeinde

	Rechnung 2022
<i>Hertrag von vorheriger Seite:</i>	
Finanzierungsüberschuss (+), Finanzierungsfehlbetrag (-)	-557'299
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	
- Zunahme / + Abnahme kurzfristige Finanzanlagen	0
- Zunahme / + Abnahme langfristige Finanzanlagen	31'515
- Zunahme / + Abnahme Sachanlagen Finanzvermögen	3'100
- Kursverluste / negative WB Finanzvermögen	-3'100
+ Kursgewinne / positive WB Finanzvermögen	0
- Abnahme / + Zunahme kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	-37'230
- Abnahme / + Zunahme langfristige Finanzverbindlichkeiten	0
- Zunahme / + Abnahme Kontokorrente mit Dritten (Kontokorrentguthaben)	0
- Abnahme / + Zunahme Kontokorrente mit Dritten (Kontokorrentschulden)	0
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	-5'715
Total Geldfluss (Veränderung Flüssige Mittel)	-563'014
Bestand Flüssige Mittel 1.1.	741'262
Bestand Flüssige Mittel 31.12.	178'248
Veränderung Flüssige Mittel (Total Geldfluss)	-563'014

5 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Angewendetes Regelwerk

Die vorliegende Rechnung wurde in Übereinstimmung mit dem Gemeindegesetz (sGS 151.2) und der Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden (sGS 151.53) erstellt. Es werden die allgemeinen Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung der St.Galler Gemeinden angewendet.

Rechnungslegungsgrundsätze

Die Grundsätze zur Rechnungslegung richten sich nach Art. 106a Abs. 1 des Gemeindegesetzes (sGS 151.2).

Bruttodarstellung

Aufwände und Erträge, Ausgaben und Einnahmen sowie Aktiven und Passiven werden getrennt voneinander, ohne gegenseitige Verrechnung, in voller Höhe ausgewiesen. Ausnahmen zum Prinzip der Bruttodarstellung sind aus dem Kontenrahmen ersichtlich.

Fortführung

Für die Rechnungslegung ist die Fortführung der Tätigkeit der Gemeinden wegleitend.

Periodenabgrenzung

Aufwände und Erträge werden in derjenigen Periode erfasst, in der sie verursacht werden.

Vergleichbarkeit

Ausnahmen zum Prinzip der Bruttodarstellung sind aus dem Kontenrahmen ersichtlich.

Stetigkeit

Die Grundsätze der Rechnungslegung bleiben nach Möglichkeit während eines längeren Zeitraums unverändert.

Verständlichkeit

Die Informationen müssen klar und nachvollziehbar sein.

Wesentlichkeit

Sämtliche Informationen im Hinblick auf die Adressaten, die für eine rasche und umfassende Beurteilung der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage notwendig sind, sind offenzulegen. Nicht relevante Informationen sollen ausgelassen werden.

Zuverlässigkeit

Die Informationen sollen richtig sein und glaubwürdig dargestellt werden (Richtigkeit). Der wirtschaftliche Gehalt soll die Abbildung bestimmen (wirtschaftliche Betrachtungsweise). Die Informationen sollen willkürfrei und wertfrei dargestellt werden (Vollständigkeit).

5 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Bilanzierung und Bewertung

Die Bilanz wird als Stichtagsrechnung geführt. Bilanzstichtag ist der 31. Dezember. Während die Bilanzierungsgrundsätze die Frage beantworten, ob ein Sachverhalt in der Bilanz auszuweisen ist, legen die Bewertungsgrundsätze fest, mit welchem Wert die Position in der Bilanz zu erscheinen hat.

Finanzvermögen

Das Finanzvermögen besteht aus den Vermögenswerten, die nicht unmittelbar der Erfüllung öffentlicher Aufgaben dienen.

Kontengruppe	Definition und Bilanzierung	Bewertung
100 Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	Jederzeit verfügbare Geldmittel und Sichtguthaben	Nominalwert, Fremdwährungen sind zum Tageskurs per Bilanzstichtag umgerechnet
101 Forderungen	Guthaben, die auf einem öffentlich-rechtlichen oder privat-rechtlichen Anspruch der Gemeinde gegenüber Dritten beruhen. Es handelt sich dabei um Forderungen, die ihrer Natur nach kurzfristig realisierbar sind und deshalb entsprechend ihrer Fälligkeit in flüssige Mittel umgewandelt werden. Forderungen werden verbucht, wenn die entsprechende Lieferung oder Leistung erbracht ist und der Nutzen an den Käufer beziehungsweise Leistungsbezüger übergegangen ist.	Sollverbuchung, Bruttomethode, Nominalwert, Einzelbewertungsmethode
102 Kurzfristige Finanzanlagen	Finanzanlagen mit Laufzeiten von 90 Tagen bis 1 Jahr Sämtliche Finanzanlagen sind zu bilanzieren.	Sparkonten zum Nominalwert, Sparkonten in Fremdwährungen sind zum Tageskurs per Bilanzstichtag umgerechnet, Wertschriften mit Kurswert zum Kurswert per Bilanzstichtag, Wertschriften ohne Kurswert zum Verkehrswert oder zu Anschaffungs-/Herstellkosten
104 Aktive Rechnungsabgrenzungen	Forderungen oder Ansprüche aus Lieferungen und Leistungen des Rechnungsjahres, die noch nicht in Rechnung gestellt oder eingefordert wurden, aber der Rechnungsperiode zuzuordnen sind. Vor dem Bilanzstichtag getätigte Ausgaben oder Aufwände, die der folgenden Rechnungsperiode zu belasten sind.	Nominalwert
106 Vorräte und angefangene Arbeiten	Für die Leistungserstellung benötigte Waren und Materialien	Anschaffungs-/Herstellkosten
107 Langfristige Finanzanlagen	Finanzanlagen mit Laufzeiten über 1 Jahr Sämtliche Finanzanlagen sind zu bilanzieren.	Kurswert oder Anschaffungs-/Herstellkosten

5 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Kontengruppe		Definition und Bilanzierung	Bewertung
108	Sachanlagen FV	Grundstücke, Gebäude und Mobilien, die als Kapitalanlage oder für einen Wiederverkauf erworben werden (Förderung des Wohnungsbaus, Industrieansiedlung, Realersatz). Auch der übrige, vorsorgliche Landerwerb wird hier aktiviert (z. B. Grundstücke in der öffentlichen Zone, sofern noch kein baureifes Projekt vorhanden ist). In diesem Konto sind auch die Übernahmen von Grundstücken aus dem Verwaltungsvermögen, die nicht mehr für die öffentliche Aufgabenerfüllung benötigt werden, zu verbuchen. Sämtliche Sachanlagen sind zu bilanzieren.	Verkehrswert
109	Forderungen gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	Kumulierte Aufwandüberschüsse der Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	Nominalwert

Verwaltungsvermögen

Das Verwaltungsvermögen besteht aus den Vermögenswerten, die unmittelbar der Erfüllung öffentlicher Aufgaben dienen.

Zugänge zum Verwaltungsvermögen können nur durch Aktivierung aus der Investitionsrechnung erfolgen. Abgänge erfolgen durch Abschreibung sowie durch Übertragung in das Finanzvermögen bei Veräußerung oder Entwidmung.

Kontengruppe		Definition und Bilanzierung	Bewertung
140	140 Sachanlagen VV	Sachgüter, die für die Erfüllung öffentlicher Aufgaben benötigt werden (z.B. Strassen, Hochbauten, Wasserbauten, Mobilien) Aktivierung der Investitionsausgaben, wenn sie die Aktivierungsgrenze übersteigen.	Anschaffungs-/Herstellkosten unter Abzug planmässiger Abschreibungen
142	Immaterielle Anlagen VV	Nicht-physische Vermögensgegenstände wie Software, Lizenzen, Planungsausgaben (z.B. Ortsplanungen) Aktivierung der Investitionsausgaben, wenn sie die Aktivierungsgrenze übersteigen.	Anschaffungs-/Herstellkosten unter Abzug planmässiger Abschreibungen
144	Darlehen	Darlehen mit festgelegter Laufzeit und Rückzahlungspflicht Sämtliche Darlehen werden ungeachtet der Aktivierungsgrenze in der Investitionsrechnung gebucht und aktiviert.	Anschaffungskosten abzüglich notwendiger Wertberichtigungen

5 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Kontengruppe		Definition und Bilanzierung	Bewertung
145	Beteiligungen, Grundkapitalien	Beteiligungen aller Art, die (Mit-)Eigentümerrechte begründen	Anschaffungskosten abzüglich notwendiger Wertberichtigungen
		Sämtliche Beteiligungen werden ungeachtet der Aktivierungsgrenze in der Investitionsrechnung gebucht und aktiviert.	
146	Investitionsbeiträge	Beiträge an Investitionen von Dritten, die durch finanzielle Hilfe der Gemeinde gefördert werden.	Anschaffungs-/Herstellkosten unter Abzug planmäßiger Abschreibungen
		Aktivierung der Investitionsbeiträge, wenn sie die Aktivierungsgrenze übersteigen.	

Fremdkapital

Das Fremdkapital besteht aus Verbindlichkeiten zugunsten Dritter, die innerhalb eines Zeitraums zurückbezahlt werden müssen.

Kontengruppe		Definition und Bilanzierung	Bewertung
200	Laufende Verbindlichkeiten	Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen oder anderen betrieblichen Aktivitäten, die innerhalb eines Jahres fällig sind oder fällig werden können.	Sollverbuchung, Bruttomethode, Nominalwert
		Laufende Verbindlichkeiten werden bilanziert, wenn ihr Ursprung in einem Ereignis der Vergangenheit liegt und der Mittelabfluss zur Erfüllung sicher oder wahrscheinlich ist.	
201	Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	Verbindlichkeiten aus Finanzierungsgeschäften bis 1 Jahr Laufzeit.	Nominalwert
202	Steuerbezug	Bilanzkonto für die Verbuchung von Steuertransaktionen	Nominalwert
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	Verbindlichkeiten aus dem Bezug von Lieferungen und Leistungen des Rechnungsjahres, die noch nicht in Rechnung gestellt oder eingefordert wurden, aber der Rechnungsperiode zuzuordnen sind.	Nominalwert
		Vor dem Bilanzstichtag eingegangene Erträge oder Einnahmen, die der folgenden Rechnungsperiode gutzuschreiben sind.	

5 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Kontengruppe		Definition und Bilanzierung	Bewertung
205	Kurzfristige Rückstellungen	Durch ein Ereignis in der Vergangenheit erwarteter oder wahrscheinlicher Mittelabfluss in der folgenden Rechnungsperiode.	nach allgemein anerkannten Grundsätzen
		Eine Rückstellung ist zu bilden, wenn es sich um eine gegenwärtige Verpflichtung handelt, deren Ursprung in einem Ereignis der Vergangenheit liegt, der Mittelabfluss zur Erfüllung der Verpflichtung wahrscheinlich ist (Eintrittswahrscheinlichkeit über 50 Prozent), die Höhe der Verpflichtung zuverlässig geschätzt werden kann und der Betrag wesentlich ist.	
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	Verbindlichkeiten aus Finanzierungsgeschäften über 1 Jahr Laufzeit.	Nominalwert
208	Langfristige Rückstellungen	Durch ein Ereignis in der Vergangenheit erwarteter oder wahrscheinlicher Mittelabfluss in einer späteren Rechnungsperiode.	nach allgemein anerkannten Grundsätzen
		Eine Rückstellung ist zu bilden, wenn es sich um eine gegenwärtige Verpflichtung handelt, deren Ursprung in einem Ereignis der Vergangenheit liegt, der Mittelabfluss zur Erfüllung der Verpflichtung wahrscheinlich ist (Eintrittswahrscheinlichkeit über 50 Prozent), die Höhe der Verpflichtung zuverlässig geschätzt werden kann und der Betrag wesentlich ist.	
209	Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	Kumulierte Ertragsüberschüsse der Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital.	Nominalwert
		Sämtliche Spezialfinanzierungen und Fonds sind zu bilanzieren.	

Eigenkapital

Das Eigenkapital ist der rechnerische Betrag, um den die Vermögenswerte die Verbindlichkeiten übersteigen.

Kontengruppe		Definition und Bilanzierung	Bewertung
290	Spezialfinanzierungen im EK	Spezialfinanzierungen im Eigenkapital (z.B. Abfallbeseitigung, Abwasserbeseitigung, Feuerwehr, Altersheim)	Nominalwert
		Sämtliche Spezialfinanzierungen sind zu bilanzieren.	
291	Fonds im EK	Fonds im Eigenkapital (z.B. Energiefonds)	Nominalwert
		Sämtliche Fonds sind zu bilanzieren.	

5 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Kontengruppe		Definition und Bilanzierung	Bewertung
292	Rücklagen der Globalbudgetbereiche	Rücklagen gebildet aus Rechnungsüberschüssen bzw. Budgetverbesserungen der einzelnen Bereiche.	Nominalwert
293	Vorfinanzierungen und zusätzliche Abschreibungen	Reserven zur teilweisen oder vollständigen Finanzierung des zukünftigen Abschreibungsaufwands künftiger oder bereits getätigter Investitionsvorhaben	Nominalwert
		Sämtliche Vorfinanzierungen und zusätzliche Abschreibungen sind zu bilanzieren.	
294	Reserven	Reserven zur Glättung des Gesamtergebnisses der Erfolgsrechnung (z.B. Ausgleichsreserve, Reserve Werterhalt Finanzvermögen).	Nominalwert
		Sämtliche Reserven sind zu bilanzieren.	
295	Aufwertungsreserve Verwaltungsvermögen	Saldo der Bilanzveränderung durch Neubewertung des Verwaltungsvermögens beim Übergang auf RMSG.	Nominalwert
296	Neubewertungsreserve Finanzvermögen	Saldo der Bilanzveränderung durch Neubewertung des Finanzvermögens beim Übergang auf RMSG.	Nominalwert
299	Bilanzüberschuss / - fehlbetrag	Saldo aus den kumulierten Überschüssen und Defiziten der Erfolgsrechnung. Wird ein Fehlbetrag (negatives Vorzeichen) ausgewiesen, verbleibt der Posten auf der Passivseite.	Nominalwert

Abschreibungsmethode und Abschreibungssätze

Finanzvermögen

Wertberichtigungen des Finanzvermögens werden vorgenommen, wenn eine Wertveränderung gegenüber dem Buchwert eintritt.

Verwaltungsvermögen

Das Verwaltungsvermögen wird gemäss Ratsbeschluss vom 13. September 2018 linear über folgende Nutzungsdauern abgeschrieben:

Anlagekategorie	Nutzungsdauer
Böden	Keine
Strassen, Verkehrswege	35 Jahre
Brücken, Kunstbauten (konventionelle Bauweise)	70 Jahre
Brücken, Kunstbauten (Leichtbauweise)	15 Jahre
Wasserbau	50 Jahre
Übrige Tiefbauten (z.B. Friedhöfe, Plätze)	40 Jahre
Kanal- und Leitungsnetze	50 Jahre
Abwasseranlagen, Abfallanlagen (Tiefbauten)	50 Jahre

5 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Anlagekategorie	Nutzungsdauer
Gebäude, Hochbauten (konventionelle Bauweise)	35 Jahre
Gebäude, Hochbauten (Leichtbauweise)	20 Jahre
Abwasseranlagen, Abfallanlagen (Hochbauten)	35 Jahre
Waldungen, Alpen	Keine
Möbilien	5 Jahre
Maschinen	5 Jahre
Fahrzeuge	5 Jahre
Spezialfahrzeuge	15 Jahre
Hardware	5 Jahre
Anlagen im Bau im Verwaltungsvermögen	Keine
Übrige Sachanlagen	nach erwarteter Nutzungsdauer
Software	5 Jahre
Lizenzen, Nutzungsrechte, Markenrechte	5 Jahre
Planungskosten	10 Jahre
Übrige immaterielle Anlagen	5 Jahre
Darlehen	Keine
Beteiligungen, Grundkapitalien	Keine
Investitionsbeiträge	gemäss Anlagekategorie des finanzierten Objekts
Passivierte Anschlussbeiträge	15 Jahre

Aktivierungsgrenze

Die Aktivierungsgrenze beträgt gemäss Ratsbeschluss vom 13. September 2018 Fr. 75'000.00, wobei Darlehen und Beteiligungen unabhängig von ihrer Höhe aktiviert werden.

6 Eigenkapitalnachweis

in CHF

Bilanz	Bezeichnung	31.12.2021	Einlage	Entnahme	31.12.2022
290010	Spezialfinanzierung Feuerwehr	83'475	10'309	0	93'784
290020	Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung	879'495	0	171'645	707'850
290030	Spezialfinanzierung Abfallbeseitigung	72'319	5'427	0	77'746
290050	Spezialfinanzierung Energieförderung	9'803	6'295	0	16'098
290	Verpflichtungen (+) bzw. Vorschüsse (-) gegenüber Spezialfinanzierungen	1'045'091	22'031	171'645	895'478
291001	Vermächtnis Wissmann	272'934	1'365	0	274'298
291	Fonds im EK	272'934	1'365	0	274'298
293000	Ausbau Glasfasernetz	50'000	0	0	50'000
293001	Neubau Sporthalle	0	150'000		150'000
293	Vorfinanzierungen	50'000	150'000	0	200'000
294000	Ausgleichsreserve	3'267'015	26'498	0	3'293'512
294	Ausgleichsreserve	3'267'015	26'498	0	3'293'512
299900	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	2'265'723	0	0	2'265'723
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	2'265'723	0	0	2'265'723
29	Total Eigenkapital	6'900'762	199'894	171'645	6'929'011

7 Rückstellungsspiegel

in CHF

Bilanz	Bezeichnung	31.12.2021	Bildung bzw. Erhöhung	Verwendung bzw. Auflösung	Umbuchung	31.12.2022
205000	Mehrleistungen des Personals	0	34'216	0	0	34'216
205	Kurzfristige Rückstellungen	0	34'216	0	0	34'216
208800	Ruine Ramschwag	243'477	76'120	-230'000	0	89'597
208	Langfristige Rückstellungen	243'477	76'120	-230'000	0	89'597
	Total Rückstellungen	243'477	110'336	-230'000	0	123'814

8 Beteiligungsspiegel

Im Beteiligungsspiegel werden wesentliche Beteiligungen aufgeführt. Wesentlich ist eine Beteiligung dann, wenn:

- eine grössere kapitalmässige Beteiligung vorliegt;
- höhere Betriebsbeiträge geleistet werden oder
- die Gemeinden einen massgeblichen Einfluss auf die Steuer hat.

In Ergänzung zu den oben stehenden Kriterien werden alle jene Finanzanlagen bzw. Beteiligungen aufgeführt, welche einen Buchwert aufweisen.

Name	Regionales Zivilstandsamt St. Gallen
Rechtsform	Sitzgemeindemodell St. Gallen
Zahlungsströme im Berichtsjahr	5'431.15

Name	Feuerwehr Wittenbach-Hägenschwil
Rechtsform	Vertragslösung
Zahlungsströme im Berichtsjahr	66'641.95

Name	Regionale Zivilschutzorganisation RZSO
Rechtsform	Vertragslösung
Zahlungsströme im Berichtsjahr	8'866.00

Name	SBW Haus des Lernens AG, Romanshorn
Rechtsform	Vertragslösung
Zahlungsströme im Berichtsjahr	1'006'782.15

Name	Spitex Regio Wittenbach
Rechtsform	Verein
Zahlungsströme im Berichtsjahr	58'800.50

Name	Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde St. Gallen KESB
Rechtsform	Sitzgemeindemodell
Zahlungsströme im Berichtsjahr	47'499.45

Name	Abwasserverband Aachtal, Amriswil
Rechtsform	Zweckverband
Zahlungsströme im Berichtsjahr	81'781.85

Name	Gruppenwasserversorgung BHW, Wittenbach
Rechtsform	Zweckverband
Zahlungsströme im Berichtsjahr	30'480.00

Name	A-Region Rorschach
Rechtsform	Verein
Zahlungsströme im Berichtsjahr	14'777.42

9 Gewährleistungsspiegel

Im Gewährleistungsspiegel werden aufgeführt:

- die Eventualverbindlichkeiten, insbesondere diejenigen, bei denen die Gemeinde zugunsten Dritter eine Verpflichtung eingeht, wie Bürgschaften, Garantieverpflichtungen oder Defizitgarantien;
- weitere Tatbestände mit Eventualcharakter, wenn sie noch nicht als Rückstellungen verbucht wurden.

Per Bilanzstichtag bestehen keine Sachverhalte, welche im Gewährleistungsspiegel aufgeführt werden müssen.

10 Anlagespiegel

in CHF

Wertschriftenbestand

Anzahl	Art der Kapitalanlage	Bestand in CHF	Buchwert in CHF
50	Anteilscheine Raiffeisenbank Wittenbach-Häggenschwil nom.	10'000	10'000
30	Aktien Abraxas Informatik AG nom.	3'000	3'000
5	Anteilscheine Genossenschaft Olma Messen St. Gallen nom.	5'000	5'000
14'678	Aktien Schweiz. Südostbahn AG nom.	14'678	0
1	Aktie Zuckerfabrik Aarberg und Frauenfeld AG nom.	1'000	0
19	Anteilscheine Genossenschaft Konzert und Theater St. Gallen nom.	1'900	0
50	Aktien IG GIS AG, St. Gallen nom.	250	0
5	Anteilscheine Genossenschaft Dorfladenliegenschaft Häggenschwil nom.	1'000	0
2	Anteilscheine Konsumenten-Tanklager-Genossenschaft St. Gallen nom.	2'000	0
Total		38'828	18'000

Finanz- und Sachanlagen FV

	1070 Aktien und Anteilscheine	1071 Verzinsliche Anlagen	1080 Grundstücke FV	1084 Gebäude FV	Total
Stand per 31.12.2021	18'000	1'028'939	557'200	5'951'000	7'555'139
Anschaffungen	0	0	0	0	0
Abgänge / Verkäufe	0	-31'515	0	0	-31'515
Wertberichtigungen	0	0	-3'100	0	-3'100
Umbuchungen	0	0	0	0	0
Stand per 31.12.2022	18'000	997'424	554'100	5'951'000	7'520'524

10 Anlagespiegel

in CHF

Verwaltungsvermögen (VV)

Politische Gemeinde

	1400 Grundstücke	1404 Hochbauten	1407 Anlagen im Bau	1462 Investitionsbei- träge an Zweck- verbände	Total
<i>Anschaffungswerte</i>					
Stand per 31.12.2021	538'760	702'656	0	156'694	1'398'110
Anschaffungen netto	0	0	74'573	0	74'573
Abgänge / Verkäufe	0	0	0	0	0
Umbuchungen	0	0	0	0	0
Stand per 31.12.2022	538'760	702'656	74'573	156'694	1'472'682
<i>Kumulierte Abschreibungen</i>					
Stand per 31.12.2021	-50'509	-20'100	0	-94'500	-165'109
Planmässige Abschreibungen	-16'900	-20'100	0	-31'100	-68'100
Ausserplanmässige Abschreibungen	0	0	0	0	0
Abgänge / Verkäufe	0	0	0	0	0
Umbuchungen	0	0	0	0	0
Stand per 31.12.2022	-67'409	-40'200	0	-125'600	-233'209
Buchwert per 31.12.2021	488'251	682'556	0	62'194	1'233'001
Buchwert per 31.12.2022	471'351	662'456	74'573	31'094	1'239'473

10 Anlagespiegel

in CHF

Passiverte Investitionsbeiträge

Politische Gemeinde

	2068	Total
Passivierte Anschlussbeiträge Kanalisation		

Beitragswerte

Stand per 31.12.2021	308'843	308'843
Erhaltene Beiträge	18'678	18'678
Abgänge / Verkäufe	0	0
Umbuchungen	0	0
Stand per 31.12.2022	327'521	327'521

Kumulierte Auflösungen

Stand per 31.12.2021	-20'600	-20'600
Planmässige Auflösungen	-21'900	-21'900
Ausserplanmässige Auflösungen	0	0
Abgänge / Verkäufe	0	0
Umbuchungen	0	0
Stand per 31.12.2022	-42'500	-42'500

Buchwert per 31.12.2021	288'243	288'243
Buchwert per 31.12.2022	285'021	285'021

11 Leasingverbindlichkeiten

Leasingverbindlichkeiten entstehen aus Leasing- und/oder Mietverpflichtungen, welche über einen Zeitraum von mehr als einem Jahr andauern.

Per Bilanzstichtag bestehen Leasingverbindlichkeiten der Kopiergeräte der Verwaltung.